EN LATEX WORK GLOVES

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Composition: 50% polyester, 50% latex

Polyester liner, 3/4 latex coating, foamed palm.

Description: Versatile gloves with 3/4 coating for added durability. Provide excellent grip and mechanical resistance.

Complies with the requirements of Regulation (EU) 2016/425. Compliant with EN ISO 21420:2020 and EN388:2016+A1:2018.

CAT II – glove category.

Performance level according to EN388:2016+A1:2018

Abrasion resistance	3
Blade cut resistance	1
Tear resistance	3
Puncture resistance	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN 388

3131X

«X» indicates that the glove has not been tested or that the test method does not appear to be suitable for the glove design or component. «0» indicates that the glove has a performance level lower than the minimum for the given individual hazard. For blunting in the cut resistance test (6.2), the results of the «Cut Test» are only indicative, with only the tonodynamometer cut resistance test «TDM» (6.3) being the reference result determining performance.

Protection against risks or hazards not mentioned in this document is not guaranteed. These gloves should not be worn where there is a risk of entrapment by moving machinery parts. The performance levels mentioned below in relation to EN 388 are only valid for the palm of the glove. The protection is limited to part of the gloves. The performance levels do not apply to the fingers. The performance levels mentioned are only valid for new, unwashed or regenerated gloves. These performance levels are obtained from laboratory tests, according to the conditions defined by the standards. Before use, gloves should be visually inspected. If they are damaged, they must not be used and must be discarded (presence of holes, cuts or tears, change in colour, etc.). For gloves made of different layers of material, the performance levels indicated are valid for each glove in its entirety. For gloves made up of two or more layers, the overall classification does not necessarily reflect the performance level of the outer layer. These gloves contain natural rubber (latex) which may cause an allergic reaction, including anaphylactic shock. These gloves are not washable.

Wearing instructions

Inspect gloves before use. Align all fingers when putting on. Insert all five fingers under the cuff. Remove by pulling on fingers without turning the glove inside out. Store in a clean, dry place.

Storage and care

Store in clean, dry, ventilated areas at normal temperature and humidity. Under normal use, gloves remain stable over time.

EU Declaration of Conformity

Available at www.procraft.cz.

CZ PRACOVNÍ RUKAVICE S LATEXOVÝM POVLAKEM

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Složení: 50% polyester, 50% latex

Polyester, 3/4 latexový zátěr, pěnová dlaň.

Popis: Univerzální rukavice s 3/4 zátěrem pro zvýšenou odolnost. Poskytují dobrý úchop a odolnost vůči mechanickým nárazům.

Splňuje požadavky nařízení (EU) 2016/425. Rukavice splňují normy EN ISO 21420:2020 a EN 388:2016+A 1:2018.

CAT II – kategorie ochrany rukavic.

Úroveň výkonu stanovena dle normy EN388:2016+A1:2018

Odolnost proti oděru	3
Odolnost proti proříznutí čepelí	1
Odolnost proti roztržení	3
Odolnost proti propíchnutí	1
Odolnost proti prořezání dle metody EN ISO 13997	X

EN 388

3131X

„X" znamená, že rukavice nebyly testovány nebo že zkušební metoda není vhodná pro konstrukci rukavice či její součásti.

„0" znamená, že rukavice má úroveň ochrany nižší než minimum pro specifické riziko. V testu odolnosti proti proříznutí metodou otupování (6.2) jsou výsledky testu pouze orientační. Hlavním výsledkem určujícím úroveň ochrany proti proříznutí je hodnota získaná během testu TDM (tonodymometr) podle normy ISO 13997 (kapitola 6.3).

Ochrana před riziky nebo nebezpečími, která nejsou uvedena v tomto dokumentu, není zaručena. Tyto rukavice se nesmí nosit tam, kde existuje riziko zachycení pohyblivými částmi strojů. Níže uvedené úrovně výkonu v souladu s normou EN 388 platí pouze pro dlaň rukavice. Ochrana je omezena pouze na tuto část rukavice. Úrovně výkonu se nevztahují na prsty. Uvedené úrovně výkonu platí pouze pro nové, neprané a neopravené rukavice. Tyto úrovně byly získány v laboratorních testech za podmínek stanovených normami. Rukavice musí být před použitím vizuálně zkontrolovány. Pokud jsou rukavice poškozeny (díry, řezné rány, trhliny, změna barvy atd.), nesmí se používat a musí být zlikvidovány. U rukavic vyrobených z různých vrstev materiálu platí uvedené úrovně výkonu pro celou rukavici. U rukavic vyrobených ze dvou nebo více vrstev nemusí celková klasifikace nutně odrážet úroveň ochrany vnější vrstvy. Tyto rukavice obsahují přírodní latex, který může způsobit alergické reakce, včetně anafylaktického šoku. Rukavice nejsou pratelné.

Návod k použití

Před nasazením rukavic je zkontrolujte. Srovnejte všechny prsty. Vložte všech pět prstů pod manžetu. Sejměte rukavice tahem za prsty, aniž byste je obraceli naruby. Skladujte na čistém a suchém místě.

Skladování a péče

Skladujte v čistých, suchých a větraných prostorách při normální teplotě a vlhkosti. Při běžném používání si rukavice po dlouhou dobu zachovávají své vlastnosti.

Prohlášení o shodě EU

K dispozici na adrese: www.procraft.cz.

SK PRACOVNÉ RUKAVICE S LATEXOVÝM POVLAKOM

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Zloženie: 50% polyester, 50% latex

Polyester, 3/4 latexový záter, penová dlaň.

Popis: Univerzálne rukavice s 3/4 povlakom pre zvýšenú odolnosť. Poskytujú dobrý úchop a odolnosť voči mechanickým nárazom.

Spĺňa požiadavky nariadenia (EÚ) 2016/425. Rukavice sú v súlade s normami EN ISO 21420:2020 a EN 388:2016+ A 1:2018.

CAT II – kategória ochrany rukavíc.

Úroveň výkonnostné vlastnosti určené podľa EN388:2016+A1:2018

Odolnosť proti oderu	3
Odolnosť proti prerezaniu čepeľou	1
Odolnosť proti roztrhnutiu	3
Odolnosť proti prepichnutiu	1
Odolnosť proti prerezaniu podľa metódy EN ISO 13997	X

EN 388

3131X

„X" znamená, že rukavice neboli testované alebo testovacia metóda nie je vhodná pre daný dizajn alebo súčasti rukavice.

„0" znamená, že rukavica má úroveň ochrany nižšiu ako je minimum pre konkrétne riziko.

Pri skúške odolnosti proti prerezaniu s použitím metódy otupovania (6.2) sú výsledky skúšky len orientačné. Hlavným výsledkom určujúcim úroveň ochrany proti prerezaniu je hodnota získaná počas skúšky TDM (tonodymometrický test) podľa normy ISO 13997 (odsek 6.3).

Ochrana pred rizikami alebo nebezpečenstvami, ktoré nie sú uvedené v tomto dokumente, nie je zaručená. Tieto rukavice sa nesmú nosiť tam, kde existuje riziko zachytenia sa o pohybujúce sa časti strojov. Úrovne výkonu uvedené nižšie v súlade s normou EN 388 sa vzťahujú iba na dlaň rukavice. Ochrana je obmedzená iba na túto časť rukavice. Úrovne výkonu sa nevzťahujú na prsty. Uvedené úrovne výkonu platia iba pre nové, nevyprané a neopravené rukavice. Tieto úrovne boli získané v laboratórnych testoch za podmienok stanovených normami. Rukavice sa musia pred použitím vizuálne skontrolovať. Ak sú poškodené (diery, porezania, trhliny, zmena farby atď.), nesmú sa používať a musia sa zlikvidovať. Pri rukaviciach vyrobených z rôznych vrstiev materiálu sa uvedené úrovne výkonu vzťahujú na celú rukavicu. Pri rukaviciach vyrobených z dvoch alebo viacerých vrstiev celková klasifikácia nemusí nevyhnutne odrážať úroveň ochrany vonkajšej vrstvy. Tieto rukavice obsahujú prírodný latex, ktorý môže spôsobiť alergické reakcie vrátane anafylaktického šoku. Rukavice nie je možné prať.

Návod na použitie

Pred nasadením rukavíc ich skontrolujte. Zarovnajte všetky prsty. Vložte všetkých päť prstov pod manžetu. Rukavice si vyberte potiahnutím za prsty bez toho, aby ste ich otočili naruby. Skladujte na čistom a suchom mieste.

Skladovanie a starostlivosť

Skladujte v čistých, suchých a vetraných priestoroch pri bežnej teplote a vlhkosti. Pri bežnom používaní si rukavice uchovávajú stabilné.

Vyhlásenie o zhode EÚ

Dostupné na: www.procraft.cz.

PL RĘKAWICE ROBOCZE Z POWŁOKĄ LATEKSOWĄ

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Skład: 50% poliester, 50% lateks

Poliester, powłoka lateksowa na 3/4 powierzchni, spieniona część chwytna.

Opis: Uniwersalne rękawice z powłoką na 3/4 długości dla zwiększonej wytrzymałości.

Zapewniają dobry chwyt i odporność na uszkodzenia mechaniczne.

Zgodne z wymaganiami Rozporządzenia (UE) 2016/425.

Rękawice spełniają normy EN ISO 21420:2020 oraz EN 388:2016+A1:2018.

Kategoria ochrony: CAT II – rękawice chroniące przed zagrożeniami pośrednimi.

Poziom właściwości użytkowych określono zgodnie z normą EN 388:2016+A1:2018

Odporność na ścieranie	3
Odporność na przecięcie ostrzem	1
Odporność na rozdzieranie	3
Odporność na przekłucie	1
Odporność na przecięcie zgodnie z metodą EN ISO 13997	X

EN 388

3131X

„X" oznacza, że rękawica nie została poddana badaniu lub że metoda badawcza nie ma zastosowania ze względu na konstrukcję lub użyte materiały.

„0" oznacza, że poziom ochrony rękawicy jest niższy niż minimalny poziom wymagań dla danego zagrożenia.

Nie gwarantuje się ochrony przed zagrożeniami, które nie zostały wymienione w niniejszym dokumencie. Rękawic nie należy nosić w miejscach, gdzie istnieje ryzyko wciągnięcia przez ruchome części maszyn. Podane poniżej poziomy ochrony zgodne z EN 388 obowiązują wyłącznie dla części dłoniowej rękawicy. Ochrona dotyczy jedynie części rękawicy. Poziomy ochrony nie odnoszą się do palców. Wskazane poziomy ochrony obowiązują tylko dla nowych, niepranych i nienaprawianych rękawic. Poziomy te zostały uzyskane w wyniku badań laboratoryjnych w warunkach określonych normami. Przed użyciem należy dokonać wizualnej kontroli rękawic. W przypadku uszkodzeń (dziury, przecięcia, rozdarcia, odbarwienia itp.) rękawic nie wolno używać i należy je zutylizować. W przypadku rękawic wykonanych z różnych warstw materiałów podane poziomy ochrony dotyczą całej rękawicy. W rękawicach składających się z dwóch lub więcej warstw ogólna klasyfikacja nie musi odzwierciedlać poziomu ochrony warstwy zewnętrznej. Rękawice te zawierają naturalny lateks, który może wywołać reakcję alergiczną, w tym wstrząs anafilaktyczny. Rękawic nie wolno prać.

Instrukcja użytkowania

Przed założeniem należy skontrolować rękawice. Ułożyć wszystkie palce. Wsunąć wszystkie pięć palców pod mankiet.

Zdejmować rękawice, pociągając za palce, bez wywracania ich na lewą stronę. Przechowywać w czystym i suchym miejscu.

Przechowywanie i konserwacja

Przechowywać w czystych, suchych i wentylowanych pomieszczeniach, w normalnej temperaturze i wilgotności.

Przy typowym użytkowaniu rękawice zachowują swoje właściwości przez dłuższy czas.

Deklaracja zgodności UE

Dostępna pod adresem: www.procraft.cz.

BG ПРЕДПАЗНИ РЪКАВИЦИ С ЛАТЕКСОВО ПОКРИТИЕ

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Състав: 50% полиестер, 50% латекс

Полиестер, 3/4 латексово покритие, длан от пяна.

Описание: Универсални ръкавици с 3/4 покритие за повишена издръжливост. Осигуряват добро сцепление и устойчивост на механични удари.

Съответстват на Регламент (ЕС) 2016/425. Отговарят на стандартите ЕН ISO 21420:2020 и ЕН 388:2016+A1:2018.

CAT II – категория защита на ръкавиците.

Нива на защита според EN388:2016+A1:2018

Устойчивост на износване	3
Резистентност към рязане с нож	1
Устойчивост на скъсване	3
Устойчивост на пробиване	1
TDM-резистентност към рязане (ISO 13997)	X

EN 388

3131X

«X» означава, че ръкавиците не са тествани или методът не е приложим за конструкцията или материала. «0» означава, че нивото на защита е под минималното допустимо за съответния риск. Резултатите от теста за затъпяване (секция 6.2) са ориентировъчни. Основният показател за резистентност към рязане е резултатът от TDM-теста (ISO 13997, секция 6.3).

Не се гарантира защита от рискове или опасности, които не са посочени в настоящия документ. Тези ръкавици не трябва да се носят на места, където съществува риск от захващане от движещи се части на машини. Посочените по-долу нива на защитни характеристики съгласно ЕН 388 са валидни само за дланната част на ръкавицата. Защитата е ограничена само до част от ръкавицата. Нивата на защитните характеристики не се отнасят за пръстите. Посочените нива на защита са валидни само за нови, непрани и невъзстановени ръкавици. Тези нива са получени при лабораторни изпитвания в условия, определени от стандартите. Преди употреба ръкавиците трябва да бъдат визуално проверени. При наличие на повреди (дупки, порязвания, разкъсвания, промяна на цвета и др.) ръкавиците не трябва да се използват и трябва да се изхвърлят. За ръкавици, изработени от различни слоеве материали, посочените нива на защита са валидни за цялата ръкавица. За ръкавици, състоящи се от два или повече слоя, общата класификация не е задължително да отразява нивото на защита на външния слой. Тези ръкавици съдържат естествен латекс, който може да предизвика алергична реакция, включително анафилактичен шок. Ръкавиците не подлежат на пране.

Инструкция за употреба

Преди поставяне проверете ръкавиците. Подредете всички пръсти. Поставете и петте пръста под маншета. Сваляйте ръкавиците, като дърпате за пръстите, без да ги обръщате наопаки. Съхранявайте на чисто и сухо място.

Съхранение и поддръжка

Съхранявайте на чисти, сухи и проветриви места при нормална температура и влажност. При нормална употреба ръкавиците запазват стабилност с времето.

ЕС декларация за съответствие

Налична на адрес: www.procraft.cz

RO MĂNUȘI DE LUCRU DIN POLIESTER ACOPERITE CU LATEX

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Compoziție: 50% poliester, 50% latex

Poliester, acoperire 3/4 din latex, palmă din spumă.

Descriere: Mănuși de uz general cu acoperire 3/4 pentru durabilitate sporită. Oferă o aderență bună și rezistență la impacturi mecanice.

Conforme cu Regulamentul (UE) 2016/425. Respectă standardele EN ISO 21420:2020 și EN 388:2016+A1:2018.

CAT II – categorie de protecție a mănușilor.

Nivelul proprietăților operaționale este determinat în funcție de EN388:2016+A1:2018

Rezistență la abraziune	3
Rezistență la tăiere cu lamă	1
Rezistență la rupere	3
Rezistență la penetrare	1
Rezistență la tăiere TDM (ISO 13997)	X

EN 388
3131X

„X" indică faptul că mănușile nu au fost testate sau procedura nu este aplicabilă materialului. „0" indică un nivel de protecție sub minimul admis. Rezultatele testului pentru lame tocite (secțiunea 6.2) sunt orientative. Indicatorul principal este rezultatul testului TDM (ISO 13997, secțiunea 6.3).

Protecția împotriva riscurilor sau pericolelor nespecificate în acest document nu este garantată. Aceste mănuși nu trebuie purtate în zone în care există riscul de a fi prinse în părțile mobile ale utilajelor. Următoarele niveluri de performanță, conform EN 388, sunt valabile numai pentru palma mănușii. Protecția este limitată doar la partea mănușii. Nivelurile de performanță nu se aplică degetelor. Nivelurile de performanță menționate sunt valabile numai pentru mănuși noi, nespălate și nereparate. Aceste niveluri sunt obținute în teste de laborator, în condițiile specificate de standarde. Mănușile trebuie inspectate vizual înainte de utilizare. În caz de deteriorare (găuri, tăieturi, rupturi, decolorare etc.), mănușile nu trebuie utilizate și trebuie aruncate. Pentru mănușile fabricate din diferite straturi de materiale, nivelurile de protecție specificate se aplică întregii mănuși. Pentru mănușile formate din două sau mai multe straturi, clasificarea generală nu reflectă neapărat nivelul de protecție al stratului exterior. Aceste mănuși conțin latex natural, care poate provoca o reacție alergică, inclusiv șoc anafilactic. Mănușile nu sunt lavabile.

Instrucțiuni de utilizare

Verificați mănușile înainte de a le pune. Aliniați toate degetele. Introduceți toate cele cinci degete sub manșetă. Scoateți mănușile trăgând de degete, fără a le întoarce pe dos. Depozitați într-un loc curat și uscat.

Depozitare și îngrijire

A se păstra în zone curate, uscate și ventilate, la temperatură și umiditate normale. Cu o utilizare normală, mănușile rămân stabile în timp.

Declarație de conformitate CE

Disponibilă la: www.procraft.cz

HU MUNKAKESZTYŰ, LATEX BEVONATÚ

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Összetétel: 50% poliészter, 50% latex

Poliészter, 3/4-es latex bevonat, habszivacs tenyér.

Leírás: Általános célú kesztyű 3/4-es bevonattal a fokozott tartósság érdekében. Jó tapadást és ellenállást biztosít a mechanikai behatásokkal szemben.

Megfelel az (EU) 2016/425 rendeletnek. Az EN ISO 21420:2020 és EN 388:2016+A1:2018 szabványok szerint.

CAT II – kesztyűvédelmi kategória.

Teljesítmény szintek az EN388:2016+A1:2018

Kopásállóság	3
Pengével történő vágásállóság	1
Szakadási ellenállás	3
Átszúrás-ellenállás	1
TDM vágásállóság (ISO 13997)	X

EN 388
3131X

Az "X" azt jelenti, hogy a kesztyű nem került tesztelésre, vagy a teszt nem alkalmazható a konstrukcióra/bőröltetre.

A "0" azt jelzi, hogy a védelem szintje az adott kockázatra minimumnál alacsonyabb.

A tompa penge (6.2) teszt eredménye tájékoztató jellegű. A fő vágásállósági mutató az ISO 13997 szerinti TDM teszt alapján állapítható meg (6.3).

A jelen dokumentumban nem meghatározott kockázatok vagy veszélyek elleni védelem nem garantált. Ezeket a kesztyűket tilos olyan területeken viselni, ahol fennáll a veszélye annak, hogy a gépek mozgó alkatrészei beakadnak. Az EN 388 szabvány szerinti következő teljesítményszintek csak a kesztyű tenyérrészére érvényesek. A védelem csak a kesztyű részére korlátozódik. A teljesítményszintek nem vonatkoznak az ujjakra. A megadott teljesítményszintek csak új, mosatlan és javítatlan kesztyűkre érvényesek. Ezeket a szinteket laboratóriumi vizsgálatok során, a szabványokban meghatározott körülmények között mérték. A kesztyűket használat előtt vizuálisan ellenőrizni kell. Sérülés (lyukak, vágások, szakadás, elszíneződés stb.) esetén a kesztyűket tilos használni, és azokat ki kell dobni. Különböző anyagrétegekből készült kesztyűk esetén a megadott védelmi szintek a teljes kesztyűre vonatkoznak. Két vagy több rétegből álló kesztyűk esetében az általános besorolás nem feltétlenül tükrözi a külső réteg védelmi szintjét. Ezek a kesztyűk természetes latexet tartalmaznak, amely allergiás reakciót, többek között anafilaxiás sokkot is okozhat. A kesztyűk nem moshatók.

Használati utasítás

Felvétel előtt ellenőrizze a kesztyűket. Igazítsa egymáshoz az összes ujját. Helyezze mind az öt ujját a mandzsetta alá. Az ujjak húzásával vegye le a kesztyűt anélkül, hogy kifordítaná azokat. Tiszta, száraz helyen tárolandó.

Tárolás és gondozás

Tárolja tiszta, száraz, szellőző helyen, normál hőmérsékleten és páratartalom mellett. Normál használat mellett a kesztyűk hosszú ideig stabilak maradnak.

EU megfelelőségi nyilatkozat

Elérhető: www.procraft.cz.

RU РАБОЧИЕ ПЕРЧАТКИ С ЛАТЕКСНЫМ ПОКРЫТИЕМ

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Состав: 50% полиэстер, 50% латекс

Полиэстер, латексное покрытие 3/4, вспененная ладонь.

Описание: Универсальные перчатки с покрытием 3/4 для повышенной прочности. Обеспечивают хороший захват и устойчивость к механическим воздействиям.

Соответствует требованиям Регламента (ЕС) 2016/425. Перчатки соответствуют стандарту EN ISO 21420:2020 и EN388:2016+A1:2018.

CAT II – категория защиты перчаток.

Уровень эксплуатационных свойств определен согласно EN388:2016+A1:2018

Стойкость к истиранию	3
Стойкость к порезу лезвием	1
Стойкость к разрыву	3
Стойкость к проколу	1
Стойкость к порезу по методу EN ISO 13997	X

EN 388
3131X

«X» означает, что перчатка не была протестирована или метод испытания не подходит для конструкции или компонентов перчатки.

«0» означает, что перчатка имеет уровень защиты ниже минимального по конкретному риску.

В испытании на стойкость к порезам методом затупления (6.2) результаты теста являются лишь ориентировочными. Основным результатом, определяющим уровень защиты от пореза, является показатель, полученный в ходе испытания по методу TDM (тонодинамометра) согласно ISO 13997 (пункт 6.3).

Защита от рисков или опасностей, не указанных в данном документе, не гарантируется. Эти перчатки не следует носить в местах, где существует риск захвата движущимися частями механизмов. Приведённые ниже уровни защитных характеристик в соответствии с EN 388 действительны только для ладонной части перчатки. Защита ограничена лишь частью перчаток. Уровни защитных характеристик не распространяются на пальцы. Указанные уровни защитных характеристик действительны только для новых, нестиранных и невосстановленных перчаток. Эти уровни получены в ходе лабораторных испытаний в условиях, определённых стандартами. Перед использованием перчатки необходимо визуально осмотреть. В случае повреждения (наличие отверстий, порезов, разрывов, изменения цвета и т. д.) перчатки использовать нельзя, их следует утилизировать. Для перчаток, изготовленных из различных слоёв материалов, указанные уровни защиты действительны для всей перчатки в целом. Для перчаток, состоящих из двух и более слоёв, общая классификация не обязательно отражает уровень защиты наружного слоя. Эти перчатки содержат натуральный латекс, который может вызвать аллергическую реакцию, включая анафилактический шок. Перчатки не подлежат стирке.

Инструкция по использованию

Перед надеванием осмотрите перчатки. Совместите все пальцы. Вставьте все пять пальцев под манжету. Снимайте перчатки, потянув за пальцы, не выворачивая их наизнанку. Храните в чистом, сухом месте.

Хранение и уход

Храните в чистых, сухих, проветриваемых помещениях при нормальной температуре и влажности. При обычном использовании перчатки сохраняют стабильность со временем.

Декларация соответствия ЕС

Доступна по адресу: www.procraft.cz

UA РОБОЧІ РУКАВИЦІ З ЛАТЕКСНИМ ПОКРИТТЯМ

GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

Склад: 50% поліестер, 50% латекс

Поліестер, покриття 3/4 латексом, пориста долоня.

Опис: Універсальні рукавички з 3/4 покриттям для підвищеної зносостійкості. Забезпечують гарне зчеплення та захист від механічних впливів.

Відповідає вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425. Відповідають стандарту EN ISO 21420:2020 та EN388:2016+A1:2018.

CAT II – категорія захисту рукавиць.

Рівень експлуатаційних властивостей згідно з EN388:2016+A1:2018

Стійкість до стирання	3
Стійкість до порізу лезом	1
Стійкість до розриву	3
Стійкість до проколу	1
Стійкість до порізу за методом EN ISO 13997	X

EN 388
3131X

«X» означає, що рукавичка не була протестована або метод випробування не підходить для її конструкції чи компонентів.

«0» означає, що рукавичка має рівень захисту нижчий за мінімальний щодо конкретної загрози.

У випробуванні на стійкість до порізів методом притуплення (6.2) результати тесту є лише орієнтовними. Основним результатом, що визначає рівень захисту від порізу, є показник, отриманий під час випробування за методом TDM (тонодинамометра) згідно з ISO 13997 (пункт 6.3).

Захист від ризиків або небезпек, не зазначених у цьому документі, не гарантується. Ці рукавички не слід носити в місцях, де існує ризик затягування рухомими частинами механізмів. Зазначені нижче рівні захисних властивостей відповідно до EN 388 дійсні лише для долонної частини рукавички. Захист обмежується лише частиною рукавички. Рівні захисту не поширюються на пальці. Указані рівні захисту дійсні тільки для нових, непраних і невідновлених рукавичок. Ці показники отримані в лабораторних умовах згідно з вимогами стандартів. Перед використанням необхідно візуально перевірити рукавички. Якщо вони пошкоджені (наявні отвори, порізи, розриви, зміна кольору тощо), їх не можна використовувати, і слід утилізувати. Для рукавичок, виготовлених із кількох шарів матеріалів, зазначені рівні захисту дійсні для всієї рукавички в цілому. Для рукавичок, що складаються з двох або більше шарів, загальна класифікація не обов'язково відображає рівень захисту зовнішнього шару. Ці рукавички містять натуральний латекс, який може викликати алергічну реакцію, зокрема анафілактичний шок. Рукавички не можна прати.

Інструкція з використання

Перед надяганням огляньте рукавички. Вирівняйте всі пальці. Вставте всі п'ять пальців під манжету. Знімайте, тягнучи за пальці, не вивертаючи навиворіт. Зберігайте у чистому, сухому місці.

Зберігання та догляд

Зберігати у чистих, сухих, добре вентильованих приміщеннях при нормальній температурі та вологості.

За нормального використання рукавички залишаються стабільними з часом.

Декларація відповідності ЄС

Доступна за адресою: www.procraft.cz.

PRO·CRAFT

Latex work gloves
GL-LW8, GL-LW9, GL-LW10

CZECH REPUBLIC VYROBENO V P.R.C. VÝROBCE: VEGA TRADE COMPANY LIMITED Fakturační adresa: místnost 212, 2 patro, budova 11, č. 898 Lingshan Road, Šanghaj, ČLR. E-mail: vegatools@163.com IMPORTER: VEGA TOOLS s.r.o. IČO: 07594470 DIČ: CZ07594470 Křižovnická 86/6, Staré Město, 110 00 Praha. Sklad a prodejna: Klejnarská 92, 280 02 Kolín IV Tel.: +420 778 752 534 E-mail: info@procraft.cz Web: www.procraft.cz

UKRAINE ВИРОБЛЕНО В КНР. ВИРОБНИК: ВЕГА ТРЕЙД КОМПАНІ ЛІМІТЕД Юридична адреса: Оф. 212, 2 поверх, буд. 11, № 898, Лингшан Роад, Шанхай, КНР. E-mail: vegatools@163.com ПОСТАЧАЛЬНИК: ТОВ «ВІН-ТАЖ» Місцезнаходження: Україна, 49047, Дніпропетровська обл., м. Дніпро, вул. Театральна, буд. 3, каб. 8 Тел.: +38(068)-103-99-81 E-mail: 406971011@ukr.net

POLAND Wyprodukowano w ChRL. PRODUCENT: VEGA TRADE COMPANY LIMITED Legal address: Room 212, 2F., Building 11, No. 898 Lingshan Road, Shanghai, PRC. E-mail: vegatools@163.com IMPORTER: VEGA TOOLS POLSKA Sp. z o.o. ul. Torowa 1, 35-205 Rzeszów. Dane kontaktowe: +48 786 137 451 +48 786 137 452 E-mail: biuro@procraft.pl Web: www.procraft.pl VEGA TRADE Co. Ltd., Room 212, 2F., Building 11, No. 898 Lingshan Road, Shanghai, PRC. E-mail: vegatools@163.com. Made in PRC

ROMANIA FABRICAT IN R.P.C. PRODUCĂTOR: VEGA TRADE COMPANY LIMITED Adresă juridică: Biroul 212, Etajul 2, bloc 11, Nr. 898, Strada Lingshan, Shanghai, China E-mail: vegatools@163.com IMPORTATOR: BEM RETAIL GROUP SRL Str. Avram Iancu nr.38 Orașul Otopeni, jud. Ilfov Departamentul de service: +40 741 236 663 Departamentul de vanzari: +40 741 114 191 E-mail: bem_retail_group@yahoo.com Website: www.elefant-tools.ro

BULGARIA Произведено в Китай Производител: ВЕГА ТРЕЙД КЪМПАНИ ЛИМИТЕД. Адрес по регистрация: Офис 212, етаж 2, сграда 11, №898 Лингшан Роуд, гр. Шангхай, КНР. Имейл: vegatools@163.com ВНОСИТЕЛ: Елефант Тулс ООД. Адрес по регистрация: България, 1799 София, Младост 2, бл. 261А, вх. 2, ет. 4, ап. 12. Тел.: +359899861391 E-mail: elefanttoolsbg@gmail.com Уебсайт: www.elefant-tools.bg

MOLDOVA FABRICAT IN R.P.C. PRODUCĂTOR: VEGA TRADE COMPANY LIMITED Adresă juridică: Biroul 212, Etajul 2, bloc 11, Nr. 898, Strada Lingshan, Shanghai, China. E-mail: vegatools@163.com IMPORTATOR: SC «BEM INNA» SRL MD-2023, Republica Moldova Mun Chisinau, str. Ùzinelor 1 Departamentul de vinzari: (+373) 22 921 180, (+373) 68411711 Centru de deservire tehnica: (+373) 68 512 266, (+373) 79 912 266 E-mail: masterbem@mail.ru Web: www.instrumentmarket.md

VEGA TRADE Co. Ltd., Room 212, 2F., Building 11, No. 898 Lingshan Road, Shanghai, PRC. vegatools@163.com Made in PRC

Sizes available:
8M / 9L / 10XL

CAT. II